



## Services Paroissiaux

### Bureau municipal

Secrétariat (418) 339-2543

Télécopieur (418) 339-3105

Courriel [st-casimir@infoteck.qc.ca](mailto:st-casimir@infoteck.qc.ca)

**Maire :** Dominic Tessier Perry 418-339-3034

### Les conseillers :

**Poste No 1** Michel Trottier 418-339-2446

**Poste No 2** Robert Lépine 418-339-2780

**Poste No 3** Danielle Du Sablon 418-339-2653

**Poste No 4** Louis-P. Douville 418-339-2837

**Poste No 5** Denis Naud 418-339-2047

**Poste No 6** Stéphanie Dusablon 418-339-2948

**Incendie/ Ambulance/Police :** **911**

**Prévention suicide 1-866-277-3553** (Sans frais)

### Services municipaux

**Permis de construction : 418-339- 2543**

Michel Ross, inspecteur en bâtiment

**Bibliothèque 418-339-2909**

Ange-Aimée Asselin, Bibliothécaire

### Comité d'embellissement

Cécile Godin 418-339-2996

### Service des Loisirs

Jonathan Tessier 418-339-2543

**O.M.H – H.L.M.**

Bernard Arsenault 418-268-3993

### Travaux publics

Vital Naud 418-339-2543

**Presbytère 418-339-2951**

François Paradis, curé

Françoise Marcotte, secrétaire

**Entraide St-Casimir 418-339-3234**

**L'Éclaireur 418-339-2543**

**Mise en page :** Carole Germain

**Services Québec :** 1-877 644-4545.

## BONNE FÊTE DES PÈRES

À

## TOUS LES PAPAS



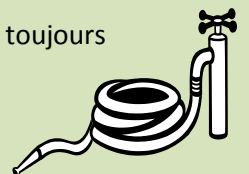
**Prochaine publication : 30 juin 2014 (pour l'édition juillet/août 2014)**

**Date de tombée : le 15 juin 2014 (après cette date, aucun article ne sera accepté).**

### Avis aux abonnés du réseau d'aqueduc du Pied de la Montagne.

N'oubliez pas que votre avis d'ébullition est toujours en vigueur.

La Municipalité de Saint-Casimir





### **Abrégé de la séance ordinaire du 12 mai 2014**

- Adoption du rapport financier consolidé pour l'exercice financier se terminant le 31 décembre 2013.
- Assemblée publique de consultation / Règlement 135-2014 modifiant le règlement 117-2012 sur le stationnement : le maire commente et explique le contenu du projet de règlement et il invite les personnes de l'assistance à apporter leurs observations et commentaires.
- Adoption du second projet et du Règlement numéro 133-2014 sur les dérogations mineures.
- Avis de motion visant l'adoption des règlements suivants : - Un plan d'urbanisme remplaçant le plan d'urbanisme adopté en vertu du règlement numéro 043-2004 ainsi que ses amendements respectifs; - Un règlement de zonage remplaçant le règlement de zonage numéro 044-2004 ainsi que ses amendements respectifs; - Un règlement de lotissement remplaçant le règlement de lotissement numéro 045-2004 ainsi que ses amendements respectifs; - Un règlement de construction remplaçant le règlement de construction numéro 046-2004 ainsi que ses amendements respectifs; - Un règlement relatif à l'administration des règlements d'urbanisme remplaçant le règlement administratif numéro 047-2004 ainsi que ses amendements respectifs; - Un règlement relatif aux plans d'implantation et d'intégration architecturale remplaçant le règlement relatif aux plans d'implantation et d'intégration architecturale numéro 02-2000.
- Le conseil municipal donne son appui aux candidatures suivantes dans le cadre des prix du Mérite municipal 2014 (ces prix soulignent l'engagement exceptionnel de personnes, d'organismes et de municipalités qui ont contribué à améliorer la qualité de vie des citoyennes et des citoyens de leur milieu et à en assurer le développement): Catégorie citoyen : M. Martin Denis, catégorie Organisme à but non lucratif : Centre d'alphabétisation l'Ardoise et catégorie Municipalité et développement durable : Auberge du Couvent.
- Adjudication d'un contrat de gré à gré à la firme Inter Clôtures Cambrek de Trois-Rivières pour la somme de 6 371\$ (taxes en sus) pour la pose de clôture au terrain de balle dans le cadre du projet déposé au Pacte rural.

**Vous pouvez consulter les procès-verbaux en ligne sur le site internet de la municipalité au [www.saint-casimir.com](http://www.saint-casimir.com)**

**La prochaine séance ordinaire du conseil municipal aura lieu le lundi 9 juin 2014 à 20h00.**

René Savard, directeur général et secrétaire-trésorier

**SOMMAIRE DES RÉSULTATS À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2013**

	Réalizations 2012		Budget 2013		Réalizations 2013		Total consolidé <sup>1</sup>
	Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés		
<b>Revenus</b>							
Fonctionnement	1	1 898 684	1 776 184	2 020 109	227 310	2 104 188	2 104 188
Investissement	2	115 293		195 877		195 877	195 877
	3	2 013 977	1 776 184	2 215 986	227 310	2 300 065	2 300 065
<b>Charges</b>	4	2 357 686	1 990 639	2 017 896	243 501	2 118 166	2 118 166
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	5	(343 709)	(214 455)	198 090	(16 191)	181 899	181 899
Moins : revenus d'investissement	6	( 115 293 )	( )	( 195 877 )	( )	( 195 877 )	( 195 877 )
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales</b>	7	(459 002)	(214 455)	2 213	(16 191)	(13 978)	(13 978)
<b>Éléments de conciliation à des fins fiscales</b>							
Amortissement des immobilisations	8	357 668	400 805	393 393	15 151	408 544	408 544
Financement à long terme des activités de fonctionnement	9						
Remboursement de la dette à long terme	10	( 141 132 )	( 165 500 )	( 156 100 )	( 14 004 )	( 170 104 )	( 170 104 )
Affectations							
Activités d'investissement	11	( 13 752 )	( 20 850 )	( 43 184 )	( 764 )	( 43 948 )	( 43 948 )
Excédent (déficit) accumulé	12	506 753		14 412	6 915	21 327	21 327
Autres éléments de conciliation	13	37 518					
	14	747 055	214 455	208 521	7 298	215 819	215 819
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales</b>	15	288 053		210 734	(8 893)	201 841	201 841

1. Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.  
Extrait du rapport financier, pages S7 et S8

**SOMMAIRE DE LA SITUATION FINANCIÈRE CONSOLIDÉE  
AU 31 DÉCEMBRE 2013**

		2012	2013	2012
		Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
<b>Actifs financiers</b>				
Débiteurs	1	247 030	397 769	278 800
Autres	2	599 372	667 431	710 591
	3	846 402	1 065 200	989 391
<b>Passifs</b>				
Dette à long terme	4	1 675 400	1 806 659	1 895 408
Passif au titre des avantages sociaux futurs	5			
Autres	6	675 026	426 411	740 136
	7	2 350 426	2 233 070	2 635 544
<b>Actifs financiers nets (dette nette)</b>	8	(1 504 024)	(1 167 870)	(1 646 153)
<b>Actifs non financiers</b>				
Immobilisations	9	9 360 518	9 223 267	9 694 476
Autres	10	733 293	732 480	733 738
	11	10 093 811	9 955 747	10 428 214
<b>Excédent (déficit) accumulé</b>				
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	12	668 872	782 052	719 015
Excédent de fonctionnement affecté, réserves financières et fonds réservés	13	73 705	153 038	148 288
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	14 (	) (	) (	) (
Financement des investissements en cours	15	(527 308)	(256 724)	(571 444)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	16	8 374 518	8 109 511	8 486 202
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	17			
	18	8 589 787	8 787 877	8 782 061

Extrait du rapport financier, page S11 et S23-1

**DÉTAIL DE L'EXCÉDENT DE FONCTIONNEMENT AFFECTÉ, DES RÉSERVES FINANCIÈRES  
ET DES FONDS RÉSERVÉS CONSOLIDÉS  
AU 31 DÉCEMBRE 2013**

		2013	2012
<b>Excédent de fonctionnement affecté - Administration municipale</b>			
- Surpl. et subv. regr paroisse	19	38 907	38 907
- Surpl. et subv. regr village	20	34 798	34 798
- Budget 2014	21	72 700	
-	22		
-	23		
-	24		
-	25		
-	26		
-	27		
	28	146 405	73 705
<b>Excédent de fonctionnement affecté- Organismes contrôlés</b>			
	29	67 112	64 233
	30	213 517	137 938
<b>Réserves financières</b>			
Fonds réservés	31	15 502	10 350
	32		
	33	229 019	148 288

Extrait du rapport financier, page S23-1

**SOMMAIRE DES CHARGES CONSOLIDÉES  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2013**

	Administration municipale				Données consolidées	
	Budget 2013		Réalizations 2013		Réalizations	Réalizations
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Total	2013	2012
Administration générale						
1 Évaluation	29 567	29 567		29 567	29 567	28 761
2 Autres	308 852	315 391	6 029	321 420	321 420	285 016
Sécurité publique						
3 Police	82 272	88 276		88 276	88 276	74 842
4 Sécurité incendie	97 386	67 713	31 462	99 175	99 175	88 042
5 Autres	5 406	2 481		2 481	2 481	3 259
Transport						
6 Réseau routier	311 059	341 098	122 831	463 929	463 929	399 297
7 Transport collectif	4 312	4 312		4 312	4 312	4 482
8 Autres						
Hygiène du milieu						
9 Eau et égout	204 599	205 600	208 010	413 610	413 610	446 371
10 Matières résiduelles	157 436	174 558		174 558	268 023	191 290
11 Autres	5 348	5 335		5 335	5 335	4 809
12 Santé et bien-être	7 459	119 790		119 790	119 790	863
Aménagement, urbanisme et développement						
13 Aménagement, urbanisme et zonage	49 161	44 494		44 494	44 494	34 065
Promotion et développement économique						
14	39 686	29 785		29 785	29 785	530 289
15 Autres	18 735	9 340		9 340	9 340	47 227
16 Loisirs et culture	195 271	131 599	25 061	156 660	156 660	207 488
17 Réseau d'électricité						
18 Frais de financement	73 285	55 164		55 164	61 969	64 871
19 Amortissement des immobilisations	400 805	393 393	( 393 393 )			
20	1 990 639	2 017 896		2 017 896	2 118 166	2 410 972

Extrait du rapport financier, pages S28-1 à S28-3

**SOMMAIRE DES REVENUS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2013**

		Réalisations 2012	Budget 2013	Réalisations 2013	
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
<b>Fonctionnement</b>					
Taxes	1	1 312 058	1 342 591	1 389 362	1 389 362
Compensations tenant lieu de taxes	2	92 071	95 157	93 474	93 474
Quotes-parts	3				
Transferts	4	305 430	233 376	392 245	437 163
Services rendus	5	106 061	79 860	82 215	112 999
Autres	6	83 064	25 200	62 813	71 190
	7	1 898 684	1 776 184	2 020 109	2 104 188
<b>Investissement</b>					
Taxes	8				
Quotes-parts	9				
Transferts	10	78 471		177 063	177 063
Autres	11	36 822		18 814	18 814
	12	115 293		195 877	195 877
	13	2 013 977	1 776 184	2 215 986	2 300 065

Extrait du rapport financier, page S7

**BUREAU MUNICIPAL FERMÉ**

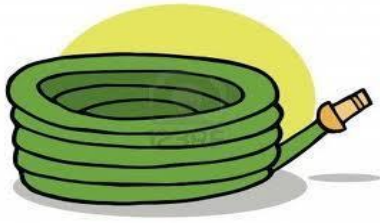
Veuillez prendre note que le bureau de la municipalité sera fermé le **mardi 24 juin 2014** pour le congé de la Fête nationale du Québec.

**CIVISME SVP**

Nous aimerions rappeler aux utilisateurs du Centre paroissial qu'il y a un cendrier sur le balcon pour les mégots de cigarettes, plutôt que de les jeter sur le terrain ou dans l'aménagement paysager.

**Merci de votre collaboration.**

La Municipalité



## Périodes d'arrosage

À moins d'avis contraire de la part de la Municipalité, l'arrosage manuel, à l'aide d'un tuyau muni d'un dispositif à fermeture automatique, d'un jardin, d'une boîte à fleurs, d'une jardinière, d'une plate-bande, d'un arbre et d'un arbuste est permis en tout temps.

L'arrosage manuel d'un potager est aussi permis en tout temps à l'aide d'un tuyau muni d'un dispositif à fermeture automatique.

Par ailleurs, l'article 22.2.1 du *Règlement 124-2013 concernant l'administration et l'opération du service municipal d'aqueduc et l'usage de l'eau potable*, nous indique que l'arrosage des pelouses, haies, arbres, arbustes ou autres végétaux distribué par des asperseurs amovibles ou par des tuyaux poreux est permis uniquement de 20 h à 23 h les jours suivants :

- a) un jour où la date est un chiffre pair pour les immeubles dont l'adresse est un chiffre pair;
- b) un jour où la date est un chiffre impair pour les immeubles dont l'adresse est un chiffre impair.

De plus, l'arrosage des pelouses, haies, arbres, arbustes ou autres végétaux distribué par un système d'arrosage automatique est permis uniquement entre 3 h et 6 h le dimanche, le mardi et le jeudi.

Pour ce qui concerne les véhicules, les entrées d'automobiles, trottoirs, rue, patios ou murs extérieurs d'un bâtiment, l'utilisation de l'eau provenant du réseau de distribution d'eau potable municipal pour le lavage des véhicules est permise en tout temps à la condition d'utiliser un seau de lavage ou un boyau d'arrosage muni d'un dispositif à fermeture automatique.

L'utilisation de l'eau provenant du réseau de distribution d'eau potable municipal pour le lavage des entrées d'automobiles, des trottoirs, des terrasses, des balcons ou des murs extérieurs d'un bâtiment n'est permis que du 1er avril au 15 mai et du 15 septembre au 31 octobre de chaque année ou lors de travaux de peinture, de construction, de rénovation ou d'aménagement paysager justifiant un tel lavage.

Enfin, quiconque contrevient à une disposition du *Règlement 124-2013 concernant l'administration et l'opération du service municipal d'aqueduc et l'usage de l'eau potable*, commet une infraction et est passible :

- a) s'il s'agit d'une personne physique :
  - d'une amende de 100 \$ pour une première infraction;
  - d'une amende de 300 \$ pour une première récidive;
  - d'une amende de 500 \$ pour toute récidive additionnelle.
- b) s'il s'agit d'une personne morale :
  - d'une amende de 200 \$ pour une première infraction;
  - d'une amende de 600 \$ pour une première récidive;
  - d'une amende de 1 000 \$ pour toute récidive additionnelle.

Michel Ross,  
Inspecteur en bâtiment et en environnement  
(418) 339-2543

Veillez prendre note qu'étant donné la tenue d'une Vigile de la Pentecôte organisée par le Diocèse de Québec, la Fête hommage aux bénévoles est déplacée au mardi 17 juin.



**NOUVELLE DATE**

**NOUVELLE DATE**

## *Fête hommage aux bénévoles*

**Le mardi 17 juin lors d'un 5 à 7  
Au Centre paroissial**

**Imaginez un instant ce que serait notre société sans les bienfaits de l'action bénévole. S'il fallait payer tout ce qu'accomplissent nos bénévoles. Non seulement la facture serait élevée, l'État serait ruiné...**

Mais qu'est-ce qui pousse une personne à une telle générosité? La participation, l'entraide, le partage, l'appartenance, le don de soi, la réalisation et le plaisir sont quelques-unes des valeurs véhiculées à travers l'action bénévole.

Concrètement, l'action bénévole contribue à bâtir un monde plus humain et plus fraternel. La chaleur d'un sourire, un coup de main attentionné réconfortent les gens, mais allègent aussi notre charge.

Chers bénévoles, que ferions-nous sans vous? C'est un honneur de vous côtoyer. Votre présence fait vraiment la différence dans une municipalité comme la nôtre.

Vous nous êtes chers, nous vous sommes reconnaissants. Ainsi, la fête « Hommage aux bénévoles » se tiendra cette année sous la forme **d'un 5 à 7 le mardi 17 juin au Centre paroissial de Saint-Casimir.**

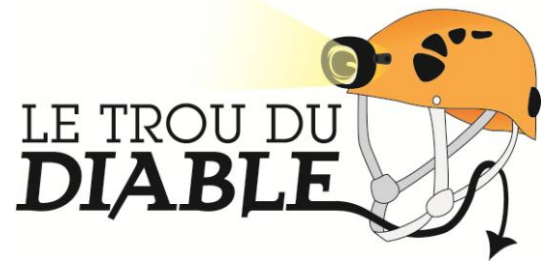
Nous souhaitons rendre hommage à tous les bénévoles de tous les groupes sociaux, associations au service d'une cause ou d'un organisme.

Espérant avoir le plaisir de vous remercier en personne, nous vous invitons à vous inscrire auprès de M. Jonathan Tessier, coordonnateur aux loisirs, soit par téléphone au 418-339-2543 ou par courriel à l'adresse suivante : [loisirs@saint-casimir.com](mailto:loisirs@saint-casimir.com) et ce, avant le 12 juin prochain. Vous pouvez aussi venir accompagné(e) si vous le désirez.

**De toute l'équipe du conseil municipal, nous vous attendons en grand nombre afin de souligner votre participation citoyenne!**

Saint-Casimir de Portneuf, le 28 avril 2014

Municipalité de Saint-Casimir  
220, boulevard de la Montagne  
Saint-Casimir (Québec) G0A 3L0



**Objet:** Votre impact insoupçonné sur la grotte le Trou du Diable

Municipalité de Saint-Casimir,

Sur le territoire de Saint-Casimir se trouve un phénomène naturel exceptionnel dont vous avez peut-être entendu parler; il s'agit de la grotte du Trou du Diable. Témoin de l'histoire depuis des millions d'années, le site est l'hôte d'initiation à la spéléologie depuis plusieurs décennies et est devenu depuis 2009 un produit d'appel touristique pour la région de Portneuf. En effet, cette activité appréciée attire plus de 2000 visiteurs chaque année! La visite se déroule sous la supervision d'Action plans d'eau plein air ou de la Société québécoise de spéléologie qui est propriétaire du terrain.

Si vous recevez cette lettre aujourd'hui, c'est que vos activités, en tant que propriétaires en amont de la grotte, peuvent avoir des impacts sur celle-ci. Vous possédez un terrain qui fait parti du bassin versant alimentant le cours d'eau souterrain qui circule dans la grotte. Ainsi, toutes modifications des fossés agricoles, des zones marécageuses, des lacs artificiels ou encore la destruction de barrages de castors situés sur vos terres entraînent des variations – qui peuvent parfois être majeures – sur le débit de l'eau dans la grotte.

La visite est très sécuritaire, mais une augmentation rapide du volume d'eau pourrait être dangereuse, voire même tragique, dans certaines sections de la grotte. Ainsi, nous demandons votre collaboration afin d'éviter tout incident. **NOUS VOUS PRIONS D'AVISER L'UN OU L'AUTRE DES ORGANISMES RESPONSABLES DES VISITES AVANT D'ENTAMER TOUS TRAVAUX D'ENTRETIEN À PROXIMITÉ DE VOS COURS D'EAU.**

Nous aimerions aussi, par la présente, vous inviter à venir visiter le Trou du Diable accompagné de l'un de nos guides expérimentés. Vous pourrez mieux comprendre la problématique lors de cette visite. Pour ce faire, veuillez prendre contact avec nous.

Notre démarche se veut préventive et constructive, donc n'hésitez pas à communiquer avec nous pour tous commentaires ou demandes d'informations.



**Action plans d'eau plein air**

2, rang de l'Église sud, C.p. 339  
Saint-Alban (Québec) G0A 3B0  
418.284.4232

[info@natureportneuf.com](mailto:info@natureportneuf.com)

[www.natureportneuf.com](http://www.natureportneuf.com)

Personne ressource: Sophie Trudel



**Société québécoise de spéléologie**

4545, av. Pierre-De Coubertin  
Montréal (Québec) H1V 0B2  
514 252-3006 ou 1 800 338-6636

[info-sqs@speleo.qc.ca](mailto:info-sqs@speleo.qc.ca)

Personne ressource: François Gélinas (directeur général)

Société québécoise de spéléologie



TIRAGE AU SORT POUR LA LOCATION DU GÎTE DE L'ÉCUREUIL ET DE LA SALLE PAROISSIALE POUR  
LA PÉRIODE DES FÊTES 2014-2015

Fiers du succès connu l'an dernier, les membres du conseil reviennent cette année avec le tirage au sort pour la location du Gîte de l'Écureuil et de la Salle paroissiale durant la période du temps des Fêtes.

Sur le principe **d'un (1) coupon par adresse de résidant de St-Casimir** le tirage au sort aura lieu avant la séance régulière du conseil du 9 juin 2014 laquelle débutera à 20h00. Toute la population est la bienvenue pour y assister.

Les coupons dûment complétés devront **être reçus au plus tard** dans la journée du **9 juin 2014 à 12h00** aux bureaux de la municipalité situés au 220 boulevard de la Montagne.

À noter que le prix de location des établissements s'applique et que le permis de réunion (boisson) est aux frais des participants.

Pour participer, il suffit simplement de compléter le coupon de participation suivant en indiquant vos choix d'établissements ainsi **qu'une (1) date seulement par établissement.**

Bonne chance à tous!

Coupon à découper et à retourner :

**COUPON DE PARTICIPATION**

Tirage au sort pour la location du Gîte de l'Écureuil et de la Salle paroissiale pour la période des Fêtes  
2014-2015

Nom : \_\_\_\_\_ Téléphone : \_\_\_\_\_

Adresse : \_\_\_\_\_

Gîte de l'Écureuil : (24) (25) (26) (30) décembre 2014 (01) (02) janvier 15

Salle Paroissiale : (31) décembre 2014 (01) janvier 2015



Filles d'Isabelle



La prochaine réunion des Filles d'Isabelle aura lieu le mercredi 4 juin à 19h15 à l'Auberge du Couvent. Il y aura la visite de la Régente d'État. Un goûter sera servi. Soulignons que les Filles d'Isabelle ont maintenant un nouvel aumônier, l'abbé François Paradis.

Lise Beaulé

---

## CERCLE DE FERMIERES

RÉUNION MENSUELLE, LE MERCREDI 11 JUIN

SOUPER PIQUE-NIQUE À 17H30



Pour souligner la fin de notre saison, un pique-nique est organisé au Kiosque sur le terrain des loisirs.

Apportez votre lunch et venez nous rejoindre pour 17h30. En cas de pluie, l'activité se tiendra au Centre Paroissial.

Suivra la réunion mensuelle au Centre Paroissial à 19h30.

Programme du mois :    Artisanat : Lingettes  
                                 Réalisations faites dans le mois  
                                 Élections  
                                 Renouvellement de l'abonnement à l'actuelle : 25.00\$

N'oubliez pas de porter votre épinglette, d'apporter votre tasse.

Vous aimeriez vous joindre à notre Cercle, **c'est le temps de vous abonner**. Il n'est pas obligatoire de savoir faire de l'artisanat pour être membre, le cercle peut être tout simplement un lieu de rencontre et de social. Venez nous rencontrer à la réunion mensuelle de juin.

Nous sommes fières de vous annoncer que le congrès régional se tiendra à Saint-Casimir, en mai 2015.

Lise Rivard, Présidente 339-2722, Ginette Beaudoin, vice-prés.339-2718, Solange Talbot, secrétaire 339-2540, Huguette Marcotte, conseillère 339-2957, Annik Boulianne, conseillère 339-2409.

BON ÉTÉ À TOUTES!



Le 28 Juin l'équipe de La Taverne vous invite à venir festoyer pour la première édition d'un mini-festival dédié aux microbrasseries québécoises! Ce sera pour vous la chance de goûter à plusieurs produits de qualité provenant de 9 microbrasseries. Il y aura peut être des ajouts de dernière minute, nous vous tiendrons au courant! Le tout se déroulera dans un grand chapiteau dans le stationnement du bar, la rue sera barrée pour l'occasion et prête à vous accueillir! Au menu, d'excellents produits et des bands de musique tout au long de la journée!

Microbrasseries présentes

- Le Trou du Diable (Shawinigan)
- À La Fût (Saint-Tite)
- Broadway Pub (Shawinigan)
- Microbrasserie du Lac St-Jean (St-Gédéon)
- Brasseurs du Monde (St-Hyacinthe)
- Loup Rouge (Sorel)
- Trèfle Noir (Rouyn-Noranda)
- Microbrasserie Le Saint-Pub (Charlevoix)
- Microbrasserie de Bellechasse (Buckland)

L'événement débutera à 13h30 et se déroulera à l'extérieur jusqu'à 23h. À 21h il y aura en spectacle au Théâtre La Taverne, Devil's Hotrod suivi de Quebec Redneck Bluegrass Project au coût de 15\$.

En prenant part à cet événement vous pourrez avoir un léger aperçu de la future microbrasserie qui ouvrira au rez-de-chaussée du Théâtre La Taverne!

Philippe Tessier

**La Taverne**

365 Tessier est,  
Saint-Casimir  
G0A 3L0  
Cell: 418-325-4211



Une Accorderie est un regroupement de membres appelés «**AccordeurEs**». Dans un esprit de partage et de solidarité, ils s'aident eux-mêmes en aidant les autres par des échanges de services et/ou d'activités avec comme monnaie leur temps au lieu de l'argent.

Elle a réglé ses problèmes électriques grâce à Guy;  
Paul est très satisfait du massage qu'il a eu d'une Accordeuse de Québec;  
Pierrette lui donnera des cours d'espagnol;  
M. Dion est allé chez Renée pour son ordi;  
Demain nous allons aider Luce;  
Jacques a tout balayé ma cour, et il revient;  
Louis a trouvé un homme à tout faire pour ses rénovations;  
Diane a fait une soupe aux pois pour Lise;

Et encore...

Plus de 66 membres, 29 en attente de validation, 304 transactions et 320 offres !

L'Accorderie est ouverte à tout le monde. Si vous souhaitez connaître le fonctionnement de l'Accorderie ou obtenir des réponses à vos questions vous pouvez assister à une rencontre d'informations. Plus il y aura d'Accordeur(e)s, plus les services seront diversifiés et les occasions d'échanger se multiplieront.

Contactez : Christine Tanguay, coordonnatrice. 418-326-1284 – portneuf @accorderie.ca



## Carrefour F.M. Portneuf

*Vous vous sentez **seul** et vous désirez faire de **nouvelles amitiés** ?*

Venez participer aux rencontres de **Café-causerie** à St-Raymond les mardis et à Donnacona les mercredis!

**Pour informations et pour inscriptions :**

418-337-3704 ou sans frais 1-888-337-3704



Offre un nouveau service de répit hebdomadaire l'Atelier L'ÉVASION pour les proches aidants qui accompagnent à domicile une personne vivant avec la maladie d'Alzheimer ou autre maladie apparentée. La personne atteinte présentant un bon état de santé vivra un atelier d'une demi-journée d'activités sociales stimulantes et adaptées dans un environnement convivial et chaleureux. Communiquer avec madame Annie Ruel pour information et inscription au (418) 285-2935 ou pour les interurbains 1 800 470 4256.

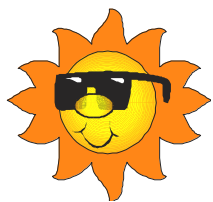
L'atelier l'ÉVASION est rendu possible suite à la contribution financière de



## FABRIQUE SAINT-CASIMIR

### Fête champêtre

24 août 2014



Réservez votre date. Il y aura un marché aux puces à la fête champêtre, pour les personnes intéressées, vous avez deux options : soit réserver votre table à 15 \$ et vendre vos articles vous-même ou nous les donner, au profit de la Fabrique en les apportant le plus tôt possible.

Nous aurons encore la messe en plein air, suivie d'une criée, puis, une épluchette de blé d'Inde, hot dogs sur place, desserts et breuvages. Il y aura un bingo et autres activités en après-midi suivi d'un souper spaghetti vers 17 h.

\*\*\*\*\*

**RECHERCHE DE BÉNÉVOLES** : Vous avez des idées nouvelles qui pourraient nous aider. Vous aimeriez participer à l'organisation ou simplement donner du temps durant la journée! Nous sommes à la recherche de bénévoles pour faire de cette journée un succès. Pour informations : 418-339-2951 (presbytère sur les heures de bureau)

### Société d'histoire et de généalogie de Saint-Casimir

510 Boul. de la Montagne Saint-Casimir GOA 3L0

Baptêmes, mariage et sépultures 1856-2007 de <b>Saint-Alban</b>	38\$
Baptêmes, sépultures (1680-1969) et mariages (1680-1993) de <b>Gronlines</b>	38\$
Naissances, mariages (1847-1992) et décès (1847-2000) de <b>Saint-Casimir</b>	38\$
Naissances et décès (1898-1998) de <b>Saint-Thuribe</b>	15\$
Patrimoine Bâti de Saint-Thuribe (118 pages)	20\$
Album-souvenir 1847-1997 de Saint-Casimir (370 pages)	35\$
Familles et Patrimoine bâti de Saint-Casimir 2003 (452 pages)	34\$
Généalogie des familles-souches de Saint-Casimir (1996) (446 pages)	30\$
Saint-Casimir. Généalogie des familles établies après 1842 (444 pages)	30\$
Cinq générations de Tessier marchands généraux à Saint-Casimir (460 pages)	30\$
Alain Grandbois formation d'un seigneur (430 pages)	35\$
<b>HISTOIRE CIVILE de Saint Casimir</b> (318 pages)	<b>30\$</b>

En vente au secrétariat de la SHGSC : 339-3130 - Auberge du Couvent 339-3232 - Presbytère 339-2951 – et/ou - par la poste à l'adresse indiquée; dans ce cas, ajouter 25%. Nous publions à nos membres, trois fois durant l'année, notre bulletin *Le Cageux*.

### Le 29 juin 2014, de la « belle visite » à Saint-Casimir

Le dimanche 29 juin prochain, Saint-Casimir accueillera un important groupe de visiteurs. C'est en effet notre municipalité qui a été choisie par l'APMAQ (Amis et propriétaires de maisons anciennes du Québec) pour une de leurs « Visites du dimanche » destinées à la découverte des plus intéressants ensembles de maisons patrimoniales au Québec. Ce sont des membres et bénévoles de la Société d'histoire et de généalogie de Saint-Casimir qui se chargeront de faire découvrir les richesses du patrimoine architectural casimirois. Les propriétaires de quatre maisons ont aussi généreusement accepté de donner accès à l'intérieur de leurs demeures historiques. Bienvenue aux membres de l'APMAQ ! Soyons fiers de partager notre patrimoine et de témoigner de notre hospitalité !

# Retrouvailles ESSM

## 14 juin 2014

Toute la population est invitée à participer aux retrouvailles pour souligner les 40 ans de l'école secondaire de Saint-Marc qui auront lieu le samedi 14 juin dès 14 h.

Pour ce faire, deux options s'offrent à vous :

- #1 Visitez le <http://www.csportneuf.qc.ca/essm/> puis cliquez sur le lien «14 juin Retrouvailles»;
- #2 Envoyez un chèque de 50\$ (40\$ pour les étudiants) au nom de *Fondation de l'école secondaire de Saint-Marc* au 1600, boul Dussault, Saint-Marc-des-Carières, G0A 4B0

Au programme:

- Visite de l'école pour revoir vos anciens professeurs;
- Cocktail sous la tente;
- Souper 3 services à l'aréna (suprême de volaille);
- Soirée musicale où nous verrons une grande variété d'artistes de la région.

Vous pouvez aussi choisir de nous rejoindre après le souper dès 21 h pour 20\$ (première consommation incluse).

Faites vite!



Une invitation de la Fondation  
de l'école secondaire de Saint-Marc



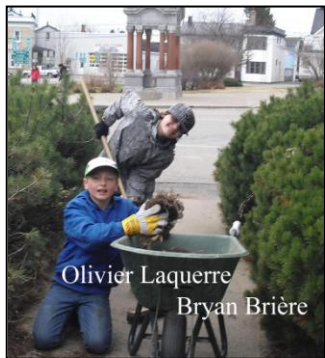
## Grand ménage printanier de l'église Saint-Casimir par les élèves de l'école du Bateau Blanc pour une 11<sup>e</sup> année consécutive 2014

Il pleut depuis plusieurs jours mais.... enfin.... le soleil est de la partie ce mercredi 30 avril à 13hrs. Les 19 élèves (5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> année) arrivent avec leurs balais, porte-poussière et linges pour nettoyer les coins et recoins de l'immense église du village. La bonne humeur est de la partie. Tout le monde se rassemble dans les marches du chœur. Encore cette année, **André**

**Sauvageau, bénévole responsable de l'activité,** voit à la distribution des tâches : nettoyer les présentoirs de lampions; épousseter les murets et bancs dans le chœur; nettoyer la balustrade, la chaire et les tablettes des fenêtres; balayer les planchers des jubés ainsi que les escaliers.



Une équipe est affectée à l'extérieur pour ramasser les saletés laissées par l'hiver.



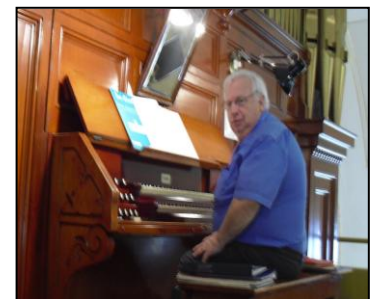
Le travail de ces jeunes atténué grandement la tâche du sacristain bénévole Jean-Clément Trottier; il leur en est très reconnaissant.



Un énorme merci aux bénévoles pour l'encadrement de l'activité : Pierre Élément, Gilles Naud, Madeleine et Paul-André Garneau, Chantale Boutin et Nathalie Montminy.



N'oublions pas Réjean Paquet venu créer une chaleureuse ambiance en jouant à l'orgue Casavant



Les paroissiens sont reconnaissants envers la direction de l'école qui autorise cette activité annuelle.

**2<sup>e</sup> rangée:** Alex Grandbois, Tomas Lebel-Martin, Marie-Léonie Gauvin, Julie Pierre Paquette, Marie-Soleil Paquette, Tristan Boutin, Alison Tessier, Laurie Brière, Joey Lebel-Martin.

**1<sup>ière</sup> rangée :** Élise Tessier, Katie Cayen, Catherine Tessier, Xavier Labbé, Bryan Brière, Julie-Pier Trottier, Dorothée Moisan, Olivier Laquerre, Alexane Tessier, Alexane Sauvageau.

À l'avant : André Sauvageau *bénévole* et Andréanne Germain *professeur*.

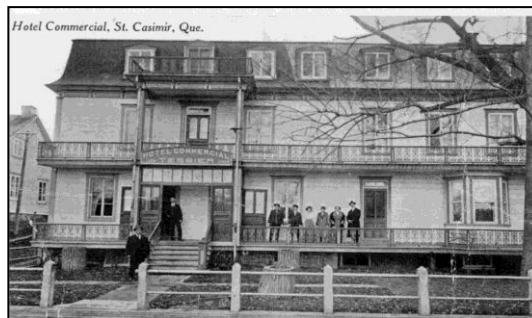
*Pauline Gendron*

# Concours de photos anciennes

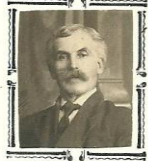
*Ne jetez  
plus vos  
photos  
anciennes  
Ça  
pourrait  
être  
payant  
\$\$\$\$\$*

SOCIÉTÉ D'HISTOIRE ET  
DE GÉNÉALOGIE  
DE SAINT-CASIMIR  
510 BOUL. DE LA  
MONTAGNE  
SAINT-CASIMIR (QC)  
G0A 3L0  
À L'ATTENTION DE  
ANGE-AIMÉE ASSELIN

MESSAGERIE:  
SHGSC@HOTMAIL.COM



A LA DOUCE MÉMOIRE DE



**NAPOLEON GERVAIS**  
Epoux de  
**Anna Lachance**  
Décédé à St. Casimir, le 16 octobre à 1927  
l'âge de 67 ans et 9 mois.

Sa mort a laissé dans nos cœurs une  
plaie profonde ! Nous vous avions sup-  
plié, Seigneur de prolonger ses jours ;  
vous lui avez donné le repos éternel.  
Que votre Saint Nom soit béni.

O Marie, ayez pitié de ceux qui s'ai-  
ment et qui ont été séparés ; ayez pi-  
tité de ceux qui pleurent de ceux qui  
prient, et donnez à tous l'espérance et la  
paix.

*Doux Cœur de Jésus, soyez mon amour.  
Doux Cœur de Marie, soyez mon salut.  
(300 jours d'ind. chaque fois )  
Une communion, une prière s'il-vous-plait*

A. R. Roy, photo. Lévis.

## La Société d'histoire et de généalogie de Saint- Casimir

**organise un concours de photos anciennes.**

Pour participer, il faut nous faire parvenir des photos dans les catégories suivantes :

- 1) Patrimoine bâti ;
- 2) Personnages casimiriens exceptionnels (ayant fait leur marque) ;
- 3) Événements (religieux, politiques, culturels, sportifs) ;
- 4) Photos de familles identifiées et datées ;
- 5) Cartes mortuaires.

Le concours est ouvert à tous les citoyens anciens et actuels.  
Si les photos sont envoyées par internet, elles doivent avoir une résolution de 300 ppi. minimum.

Le prix du concours vous sera révélé dans un prochain Éclaireur. D'ici là, pensez à ramasser vos photos et à les identifier.

Le tirage au sort aura lieu lors de l'assemblée annuelle de juin 2015

# Nouvelles de la bibliothèque

## Les secrets de la mer

dévoilés à la bibliothèque Jean-Charles-Magnan

Samedi le 10 mai dernier, les vents voyageant jusqu'à Saint-Casimir nous ont déposé à la bibliothèque un fort sympathique et curieux personnage : *Barbichette le pirate, capitaine de bateau à la retraite!*

Pendant toute la matinée, nous avons eu la chance de découvrir des secrets insoupçonnés de la mer tout en s'amusant. Aussi, nous avons nourri notre imagination avec des histoires fantastiques qui font rêver, mais surtout qu'on a envie de partager et raconter de nouveau à nos amis.

Après toutes ces légendes, ces mythes, ces rêves et des exercices de navigation nous sommes repartis de la bibliothèque un peu plus matelots, prêts à affronter vents et marées!



Merci à tous les participants et à François Devost ([www.artefactsetartifices.com](http://www.artefactsetartifices.com))

Geneviève Lamarre, bénévole



Offrez à votre enfant le plus beau des cadeaux :

### LE GOÛT DU LIVRE ET DE LA LECTURE

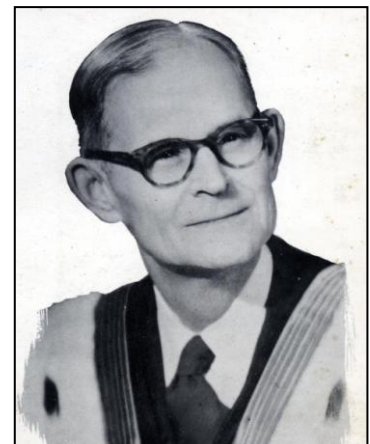
Vous êtes parent d'un enfant d'un an ou moins ?  
Abonnez-le à notre bibliothèque et recevez une  
Trousse de bébé lecteur contenant un livre Toupie et  
Binou, un magazine *Enfants Québec* et d'autres belles  
Surprises.

Depuis le mois de janvier, votre bibliothèque a fait l'acquisition d'une cinquantaine de nouveaux volumes : documentaires – romans adultes – romans jeunes et adolescents – albums pour les plus jeunes. Il suffit de venir nous visiter pour connaître nos nouveautés.

## Qui était Jean-Charles Magnan ?

Dans le prochain numéro de l'Éclaireur, je vous présenterai ce grand homme qui a contribué à l'évolution de notre beau village.

Ange-Aimée Asselin.



# La Fête nationale du Québec

Saint-Casimir fêtera en grand la fête Nationale cette année. Le mardi 24 juin, plusieurs activités seront organisées au courant de la journée.

Un tournoi de hockey balle sera organisé pour l'évènement. Un maximum de 6 équipes sera accepté pour pouvoir le faire sur une seule journée. Le tournoi débutera à 10h00 et si tout se passe bien, la finale aura lieu à 18h00.



Ce sera du 5vs5. Donc, des équipes entre 8 et 12 joueurs en plus du gardien. Les règlements en détails seront envoyés à chaque capitaine de formation. Le coût est de 50\$ par équipe et le tout sera remis en bourse.

Pour vous inscrire, vous n'avez qu'à m'envoyer un message privé sur facebook, m'appeler au 418-339-2543 ou au 418-284-1112 ou bien m'envoyer un courriel au jo.tessier.17@hotmail.com. Faites vite, les places partiront rapidement.

Des jeux gonflables seront disponibles toutes la journée et une maquilleuse sera sur place de 10h à 12h et de 13h à 15h.

Des rafraichissements et des grignotines seront en vente sur place ainsi que des hot-dogs sur l'heure du diner.

Pour le souper, nous invitons les familles à venir pique-niquer sur le terrain des loisirs.

La fin est prévue pour 19h30.

---

## Tournoi de Dek Hockey des Rues

Un tournoi de Dek Hockey sera organisé le 13 et 14 juin 2014. Il sera du même format que le tournoi de balle donnée, c'est-à-dire, les équipes seront divisées par rues. Le coût sera de 25\$ par équipe et le tout sera distribué en bourse à l'équipe gagnante et à l'équipe finaliste. La priorité sera accordée aux résidents de Saint-Casimir mais, si vous vous manquez d'effectif, vous pourrez prendre ceux de votre famille qui ne réside pas à Saint-Casimir.

Voici les règlements pour la composition des équipes :

Nombres	Catégorie
2	Filles
1	Moins de 14 ans
1	Entre 14 et 18 ans
1	Entre 19 et 24 ans
1	Entre 25 et 39 ans
1	40 ans et plus
1	50 ans et plus
3	Libres au choix

La liste des règlements sera envoyée à chaque responsable d'équipe pour qu'il en fasse part à ses joueurs. Chips, chocolat, café, chocolat chaud, boissons gazeuses et boissons alcoolisées seront en vente sur place. Pour plus d'infos, contactez moi au 418-339-2543 ou par courriel au [loisirs@saint-casimir.com](mailto:loisirs@saint-casimir.com).

Jonathan Tessier  
Coordonnateur des loisirs



## Fête de la pêche

L'évènement de l'été à ne pas manquer

Petits et grands sont invités à venir taquiner la truite dans un tronçon de la rivière Niagarette, pas moins de 350 poissons seront ensemencés pour l'occasion.

Une formation d'une durée d'environ 30 minutes sera offerte vers 8h30. Les 50 premiers enfants/adolescents à se présenter AVANT le début de la formation, recevront : un certificat *Pêche en herbe* faisant office de permis de pêche jusqu'à ce que le jeune détenteur atteigne l'âge de 18 ans, une brochure éducatives '*Moi je pêche avec...Guliver !*' et un ensemble de pêche pour débutant, comprenant une canne, un moulinet et un coffret de leurres.

Profitez de cette journée où pêcher ne nécessite pas de permis et apportez votre canne !



Aussi un concours de dessin sera organisé dans le cadre de la Fête de la pêche, rappez votre dessin au plus tard le 7 juin à 12h00 sur le site de pêche ou plus tôt au bureau municipal. Tirage au sort parmi les participants. Les dessins seront remis aux enfants fréquentant l'école le Bateau Blanc et sera également disponible sur notre site internet.

Jour : Samedi 7 juin 2014 de 8h30 à 15h00

Endroit : Terrains des loisirs, rue des pionniers, berges de la Rivière Niagarette

Coût : Gratuit pour tous

---

Une nouvelle équipe de balle donnée a vu le jour à Saint-Casimir l'été passé. Le Sports Plus de Saint-Casimir en sera à sa 2<sup>e</sup> saison dans la ligue de balle des Chenaux. Voici l'horaire pour le mois de Juin. Les parties en **gras** sont ceux à domicile.



Lundi 2 juin 20h00: Saint-Casimir VS St-Prosper

**Jeudi 5 juin 20h00: St-Séverin VS St-Casimir**

**Jeudi 5 juin 21h00: St-Prosper VS St-Casimir**

Mardi 10 juin 21h00: St-Casimir VS St-Maurice

Jeudi 12 juin 20h00: St-Casimir VS Ste-Geneviève

**Mardi 17 juin 20h00: St-Narcisse VS St-Casimir**

**Mardi 17 juin 21h00: St-Stanislas VS St-Casimir**

**Jeudi 19 juin 20h00: St-Mauricie VS St-Casimir**

**Jeudi 19 juin 21h00: St-Prosper VS St-Casimir**

**Jeudi 26 juin 20h00: St-Casimir VS St-Séverin**

**Lundi 30 juin 21h00: St-Stanislas VS St-Casimir**

# Petites annonces

## Terrains à vendre

### VENDU

St-Casimir, terrain de 48 504 PC, situé sur la rue Notre-Dame, incluant le terrain côté Nord de la rue sur le bord de la rivière Ste-Anne. Possibilité de construction résidentielle (Prêt à construire). Prix réduit 45,000\$

Tel : **418-339-2952** Marielle Vallée

Boul de la Montagne et 10<sup>ième</sup> rue (voisin de Mme Sophie Tessier) lot 163-30 10 260.4 pi carré.

Boul de la Montagne (voisin de Mme Sylvie Thibault) lot 163-24 16027.4 pi carré.

Louiselle Soulard Duchesneau **339-2852**

Grand terrain de 34,850 PC sur le bord de la rivière Ste-Anne, juste à côté du 610 Rang Rapide Nord St-Casimir. Avec service d'aqueduc municipal.

1,25 \$ PC prêt à construire, terrain plat.

Harold DuSablou (418) **339-2244**

*La maison de vos rêves, elle est ici, à Saint-Casimir*

Saviez-vous qu'il existe deux programmes incitatifs à la construction résidentielle qui pourraient vous venir en aide.

Le premier, en collaboration avec la Caisse de l'Ouest de Portneuf et St-Casimir 2000 inc. pourrait aller jusqu'à 7 500\$ ;

Le second, avec St-Casimir 2000 inc. pourrait aller jusqu'à 5 000\$.

Pour obtenir plus de renseignements sur les programmes incitatifs à la construction résidentielle contactez-nous :

Caisse de l'Ouest de Portneuf  
Téléphone : (418) 339-2265

Municipalité de Saint-Casimir  
Téléphone : (418) 339-2543

**Nouveau**

municipalité de **Saint-Casimir**

**Développement résidentiel municipal**  
(avec tous les services)

**1,50 \$**  
du pied carré

1<sup>re</sup> phase 2<sup>e</sup> phase

15 796 pi <sup>2</sup>	16 822 pi <sup>2</sup>	16 219 pi <sup>2</sup>	15 279 pi <sup>2</sup>	15 362 pi <sup>2</sup>	16 662 pi <sup>2</sup>	15 366 pi <sup>2</sup>
2	3	4	5	6	7	
13	12	11	10	9	8	
18 484 pi <sup>2</sup>	14 966 pi <sup>2</sup>	15 362 pi <sup>2</sup>	16 362 pi <sup>2</sup>	15 366 pi <sup>2</sup>	15 366 pi <sup>2</sup>	

Rue des Métaux  
Rue des Fleurs  
Rue Barbeau

Subvention disponible jusqu'à 7 500 \$

418 339-2543  
www.saint-casimir.com  
Entre montagnes et rivières

# Cartes d'affaires

## Cartes d'affaires



**CLINIQUE CHIROPATRIQUE**  
kinésiologie appliquée / approche nutritionnelle  
**St-Marc-Des-Carrières**  
**1339 Boul. Bona-Dussault**  
**(418) 268-3375**  
Trois-Rivières, 5217 Boul. Gene-H.-Kruger (819) 693-0871  
[www.cliniquechiropratiquestmarcdescarrieres.com](http://www.cliniquechiropratiquestmarcdescarrieres.com)

### SYLVIE CHANDONNET

AGENTE EN ASSURANCE DE DOMMAGES  
DES PARTICULIERS

Affiliée à

Téléphone : 819 840-2013  
1 866 708-1004

[sylvie.chandonnet@lacapitale.com](mailto:sylvie.chandonnet@lacapitale.com)  
[sylviechandonnet.com](mailto:sylviechandonnet.com)

4450, boulevard des Forges, bureau 200, Trois-Rivières (Qc) G8Y 1W5



Me Joscelin Bélanger  
Notaire  
[jbelanger@ward-associes.com](mailto:jbelanger@ward-associes.com)  
381, boul. De Lanaudière  
Ste-Anne-des-la-Pérade QC G0X 2J0  
110, place de l'Église  
St-Casimir QC G0A 3L0  
Tél. : 418 325-2507, poste 1302, Téléc. : 418 325-2517



Centre d'aide,  
d'écoute téléphonique  
et de renseignements des  
gais et lesbiennes du Québec

1-888-505-1010 / [aide@gaiecouste.org](mailto:aide@gaiecouste.org)

### Pour vos travaux de rénovation

Homme d'expérience avec références

- Peinture : intérieur et extérieur ;
- Pose de céramique ;
- Plomberie de base ;
- Pose de plancher flottant et bois francs.

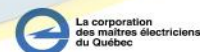
Travail assuré Estimation gratuite

Multiservices J.M. Biasotto

180 4<sup>ème</sup> rue, St-Casimir

Tél (418) 339-2125 NEQ : 2266528357

Les Entreprises



**AM** assicotte  
**Electrique** inc.

Entrepreneur électricien

- Résidentiel
- Commercial
- Industriel

Alexandre Massicotte  
propriétaire

418 216-2058



### LOGEMENTS À LOUER

(2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2)

Dans un secteur tranquille de Saint-Casimir avec  
une SUPERBE vue sur la rivière Sainte-Anne !  
Libre immédiatement...

418-339-4015 ou 418-284-2458 ou 418-571-8704

**L'auberge du Couvent**  
de Saint-Casimir

*Idéal pour les fêtes familiales et les anniversaires !*

- 32 chambres
- 4 salles de réception
- Service de traiteur

418 339-3232 370, boulevard de la Montagne, Saint-Casimir  
1 877 339-3232 [www.aubergeducouvent.com](http://www.aubergeducouvent.com)

# Cartes d'affaires

## Cartes d'affaires

### Nouvel horaire

Lundi au mercredi	8h à 17h
Jeudi et vendredi	8h à 20h
Samedi	8h à 16h
Dimanche	9h à 15h



**Maintenant ouvert le dimanche**

### OUVERTURE DU CAFÉ CHEZ HÉLEN

(votre hôte Hélène Thibault)

**JEUDI LE 5 JUIN 2014**

145, BOULEVARD DE LA MONTAGNE

HEURES D'OUVERTURE : 8H30 À 14H30 JEUDI AU DIMANCHE

#### MENU SANS FRITURE :

MUFFINS, PAIN DÉJEUNÉ, FÈVES SANS LARD, QUICHE,  
SALADES ET AUTRES PLAISIRS À DÉGUSTER

UN PETIT BONHEUR À S'OFFRIR !



Estimation  
gratuite



- Installation septique
- Excavation générale
- Vente de concassé
- Épandage de pierre à chaux



418 277-2060 • Sans frais : 1 866 277-2060  
361, boul. Chabot, Saint-Ubalde (Québec) G0A 4L0  
[www.entstubald.com](http://www.entstubald.com) RBQ : 8297-3983-28



418 285-9555  
1-888-668-0880

**basco**  
Désembuage

Nous avons la solution!

Avant Après

Ne changez plus  
Désembuages faites les désembuer !

www.desembuag

Garantie 10 ans  
Estimation gratuite  
RBQ: 5590-6192-01



Offre de service  
Tonte de pelouse  
et paysagement

Pour informations :

Claude 418-339-1280  
Cellulaire : 418-325-8741

# CALENDRIER DES ACTIVITÉS

# JUIN 2014

DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI
----------	-------	-------	----------	-------	----------	--------

<p><b>1</b></p> <p>Messe <u>St-Casimir</u> 11h00</p>	<p><b>2</b></p>	<p><b>3</b></p> <p>Bibliothèque 13h30 à 15h30</p> <p>Ouvrir 13h00 à 15h00</p> <p>Messe <u>9h00</u></p>	<p><b>4</b></p> <p>Messe C. Héberg. <u>14h30</u></p> <p>Filles d'Isabelle 19H15 Auberge</p> <p><u>Déchets</u> <u>Matières</u> <u>organiques</u></p>	<p><b>5</b></p> <p>Bibliothèque 18h30 à 20h30</p>	<p><b>6</b></p>	<p><b>7</b></p> <p>Bibliothèque 10h00 à midi</p>
<p><b>8</b></p> <p>Adace <u>St-Casimir</u> 11h00</p> <p>Messe <u>St-Thuribe</u> 11h00</p>	<p><b>9</b></p> <p><u>Conseil municipal</u> <u>20h00</u></p>	<p><b>10</b></p> <p>Bibliothèque 13h30 à 15h30</p> <p>Ouvrir 13h00 à 15h00</p> <p><u>Récupération</u></p>	<p><b>11</b></p> <p>Messe C. Héberg. <u>14h30</u></p> <p><u>Fermières</u> 17h30 pique-nique 19h30 réunion</p> <p><u>Matières</u> <u>organiques</u></p>	<p><b>12</b></p> <p>Bibliothèque 18h30 à 20h30</p>	<p><b>13</b></p>	<p><b>14</b></p> <p>Bibliothèque 10h00 à midi</p>
<p><b>15</b></p> <p>Messe <u>St-Casimir</u> 11h00</p>	<p><b>16</b></p>	<p><b>17</b></p> <p>Bibliothèque 13h30 à 15h30</p> <p>Ouvrir 13h00 à 15h00</p> <p>Messe <u>9h00</u></p> <p><u>Fête des bénévoles</u> 17h00</p>	<p><b>18</b></p> <p>Messe C. Héberg. <u>14h30</u></p> <p><u>Déchets</u> <u>Matières</u> <u>organiques</u></p>	<p><b>19</b></p> <p>Bibliothèque 18h30 à 20h30</p>	<p><b>20</b></p>	<p><b>21</b></p> <p>Bibliothèque 10h00 à midi</p>
<p><b>22</b></p> <p>Adace <u>St-Casimir</u> 11h00</p> <p>Messe <u>St-Thuribe</u> 11h00</p>	<p><b>23</b></p>	<p><b>24</b></p> <p>Bureau municipal FERMÉ</p> <p>Bibliothèque 13h30 à 15h30</p> <p>Ouvrir 13h00 à 15h00</p> <p><u>Récupération</u></p>	<p><b>25</b></p> <p>Messe C. Héberg. <u>14h30</u></p> <p><u>Matières</u> <u>organiques</u></p>	<p><b>26</b></p> <p>Bibliothèque 18h30 à 20h30</p>	<p><b>27</b></p>	<p><b>28</b></p> <p>Bibliothèque 10h00 à midi</p>
<p><b>29</b></p> <p>Messe <u>St-Casimir</u> 11h00</p>	<p><b>30</b></p>					